

Intitulé de l'épreuve : Prise en (composition)

Nombre de copies : _____

Numérotez chaque page (dans le cadre en bas de la page) et placez les feuilles dans le bon sens.

روابط ایران و روسیه
چه نقش در مقابله با تحریم ها
می تواند ایفا کند؟

در سال ۲۰۱۰، روسیه به تحریم ها علیه ایران در شورای امنیت ملل متحد رأی کرد. حالا روسیه هم به خاطر جنگ اوکراین توسط اروپا و آمریکا هدف تحریم قرار گرفته است. در این بافت ایران و روسیه شاید نزدیکتر شوند. چه طور ایران و روسیه می توانند با هم تحریم ها را رفع کنند؟ چه مانع در این زمینه وجود دارد؟

آ - در مقابله با تحریم ها ایران و روسیه نزدیکتر می شوند.
ا) تحریم ها دشمنی مشترک این دو کشور علیه

غرب را تقویت می کند. ایران و روسیه خود را قربانی بر عدالتی
نظم جهانی می شناسند.

۲) برای رفع کردن تحریم ایران و روسیه شاید همکاری خود
را در زمینه اقتصادی افزایش کنند. تاکنون ظرفیت
تجارت بین دو کشور ۲۲ میلیارد دلار (۲۰۲۱) است. کم است.

از آنجا که روسیه روابط اقتصادی خود با غرب را بسیار
کمر کرده است، این کشور به شریک های اقتصادی جدید
نیاز دارد. برای همین رئیس، رئیس جمهوری اسلامی ایران، به

مسکو اول سال ۲۰۲۲ سفر کرد. دو رئیس همچنان همکار
را در تهران و سمرقند ملاقت کرده اند. در این سه
دیدار، یوتین و رئیس عهده کرده اند که همکاری

اقتصادی میان روسیه و ایران خواهد افزایش یافت

۳) احتمال افزایش همکاری امنیتی همچنان وجود

دارد. اکثریت سلاح ارتش ^{ایرانی} روسیه تا الان از روسیه وارد

نشده است. به گزارش دولت آمریکا، روسها در اوکراین

از سلاحی استفاده کرده اند که ایران آن را تحویل داد.

ب - با این حال بعضی موارد توسعه همکاری

بین این دو کشور را جلوگیری می کند
۱) تحریم اقتصادی به خصوص مالی تجارت سخت
می کند. ایران و روسیه می توانند از مالیه اسلامی
استفاده کنند تا تحریم های مالی رفع کنند، از آنجا که مالیه
اسلامی هم در تاتارستان وجود دارد.

۲) ایران و روسیه مرز مشترک ندارند. به این دلیل
باید روسیه و ایران تجارت دریای از دریای خزر توسعه
کنند. خط لوله هم بین این دو کشور وجود ندارد.
۳) برای رفع تحریم ها، روسیه می تواند در
مذاکرات هسته ای در وین فشار آوردن. اما تا الان
به نظر می رسد که مذاکرات هسته ای در بن بست
باشند.

در نتیجه، ایران و روسیه علیه تحریم ها نزدیک
می شوند. با این حال ظرفیت روابط اقتصادی میان
این دو کشور با توجه به ظرفیت احتمالی کوچک است.
علاوه بر این جیل منع گسترش همکاری اقتصادی را
پابند می زند. به این دلایل ظرفیت روابط

ایران و روسیه بیشتر سیاسی تا اقتصادی باقی می ماند.
احتمال وجود دارد با توجه به تمام این دلایل که ایران
و روسیه به اندازه‌ی قابل تحریم های اقتصادی را
رفع کنند. اما به نظر می رسد که این دو کشور با هم
علیه غرب اعتراض خود را ادامه بدهند. اجلاس
سازمان همکاری شانگهای در سمرقند اول سپتامبر
وجود همکاری سیاسی بین ایران و روسیه را نشان داد.
آیا معین خواهد بود؟ ... / ... ~ 350

Intitulé de l'épreuve : Persan (traduction)

Nombre de copies : 1

Numérotez chaque page (dans le cadre en bas de la page) et placez les feuilles dans le bon sens.

Persan (1) : traduction ^{le corps} Une pluie de la nature sur ~~l'Afghanistan~~ ^{blesse de l'Afghanistan}

Un tremblement de terre d'une magnitude de 6.1 sur l'échelle de Richter a touché des régions du sud-est de l'Afghanistan ainsi que des parties du Pakistan; selon les derniers rapports accessibles sur le bilan de ce tremblement de terre, qui a eu lieu hier (mercredi) à 01 h.30 heure locale, presque mille personnes ont perdu la vie dans cette catastrophe et il est probable que le bilan humain monte. Selon les autorités locales, ^{pour l'instant} plus de 1500 personnes ont été blessés dans cette catastrophe, dont un grand nombre n'ont pas une bonne condition physique. Le centre "Sismologie Europe Méditerranée" (EMSC) a annoncé à ce sujet que les secousses provoquées par ce tremblement de terre ont été ressenties par environ 219 millions de personnes au Pakistan, en Afghanistan et en Inde. Selon les informations du centre de sismologie américain, l'épicentre de ce tremblement de terre est située à 46 kilomètres de la ville de "Khost" dans le sud-ouest de l'Afghanistan, à une profondeur de 51 kilomètres sous le niveau du sol.

^{l'environnement} Mohammad Nassim Haggani, à la tête du ministère afghan de ^{l'environnement}, a dit à ce sujet : "après la fin des recherches, des informations mises à jour vont donner, mais il y a des raisons de croire que cette catastrophe s'accompagne d'un bilan très lourd." En outre, selon une dépêche de l'agence Reuters, aucun rapport sur le bilan humain et matériel potentiel de

N°

112

ce tremblement de terre n'a encore été publié au Pakistan.

Les photos publiées sur les réseaux sociaux montrent des habitants des zones frappées par le séisme dans la province de Pakhtunkhwa sur des brancards et dans les ruines laissées par l'effondrement des bâtiments; ces photos montrent que beaucoup de maisons habitées ont été complètement détruites dans les zones touchées par le tremblement de terre et que beaucoup de corps, en l'absence de secouristes, ont été enveloppés dans des couvertures par les habitants dans la zone de la catastrophe. Selon les annonces des autorités afghanes, il n'y a pas encore suffisamment d'informations disponibles sur la situation des zones rurales reculées, et il est probable que le bilan de cette catastrophe augmente; les médias locaux quant à eux font état à ce propos de la gravité de la situation. Un des responsables du ministère afghan de l'intérieur a annoncé à ce sujet, que des secours ont été envoyés pour apporter de l'aide aux blessés, de la nourriture et des produits médicaux dans la zone touchée par la catastrophe; des informations complètes à ce propos devraient être publiées aujourd'hui (jeudi) dans la matina, selon lui.



Lined writing area with horizontal blue lines and a vertical red margin line on the left.

N°
3...1...

Lined writing area with horizontal ruling lines.

N°
4.1...